

### LOS VALORES VALENCIANOS EXPORTADOS A BARCELONA

## EL DOCTOR DON JOSE AMOROS BARRA, PROFESOR DE ARQUEOLOGIA EN LA UNIVERSIDAD DE BARCELONA

### Un arqueólogo en la plaza de Cataluña

En uno de sus andenes del centro, un día de sol, tuvimos la rara suerte de descubrir al arqueólogo... Era en la hora de las prisas justificadas: hacia el mediodía. Al abordarle, como siempre, en estos casos, nos preguntó la torpeza. Pero ni el doctor ni yo tomamos en cuenta esta pequeñez, y convenimos en acudirnos en aquella mañana y en aquella plaza, por la conversación de un tema que yo le proponía, altamente simpático y trascendente, según el confeso luego; por el tema objeto de nuestro reportaje: "los valores valencianos, etc..."

En un principio, irreflexivamente, y es justo que lo diga constar, extrañarme ver que el doctor, un arqueólogo, desentendaba poco en aquella moderna plaza de Cataluña... Ni el lugar convenía con él, ni mucho menos el mismo convenía con él... Pero es que hoy, una impecable pechera de camisa y un traje con elegancias, arrojan tanto a un espíritu de cántaro...

Confieso que en un principio no descubrí al arqueólogo, sino por aquella mano izquierda suya que se jetaba, por los lomos, unos enormes libros editados en Alemania...

Esta experiencia, pues, el arqueólogo en la plaza de Cataluña, me ha traído después muchos pensamientos. Estando a los pocos días sentado en la terraza de uno de los cafés de la plaza, y en la observación de la muchedumbre ajena a mí, me preguntaba: ¿cuál será el arqueólogo? ¿cuál el alma delicada y cuál el alma gruesa...? Tonto de mí, pretendía descubrir por el exterior el interior espiritual de las gentes... ¡Hubiera valido más interrogar a las minutas oculares, que, lógicamente, nos dicen algo que se aproxima a la calidad de los individuos—aludo a la cédula personal—! Pues que así estaríamos, cuando menos, sobre la pista de la aspiración individual. Yo recuerdo, a este objeto, a un poeta excelente que poseía una cédula a su nombre como profesional agrícola, y es que mi amigo era un espíritu bucólico, de manifiesta complejidad campesina...

—¿Quién sabe? Tal vez Sorolla tiene la culpa, si vamos a pensar humorísticamente. El, con su pintura, ha cantado un himno al sol, que nos ha deslumbrado más de lo que estábamos. Si, no vemos más que eso: el sol, el hermoso sol de nuestra huerta, tan esplendoroso... Nada; ¡que necesitamos la contra-heraldía espiritual para poder curarnos...!

—¿Que qué es eso? Pues es, primero cerrar nuestros ojos a esos esplendores y cerrar nuestros oídos a los cantos de sirena abundantísimos en oraciones florales. Luego analizarnos minuciosamente. Más tarde hacer una revisión total de actividades, de procedimientos empleados hasta aquí, para poder desechar lo ficticio, sin temor de ser tenidos como iconoclastas. Por último, adoptar lo más apropiado, mirando a las regiones más similares a la nuestra y a las comarcas de reconstrucción más semejante...

—¿Realmente, un trabajo de laboratorio, sistemático. Luego sé seguro que el sol no nos deslumbraría sino que nos vivificaría, que es lo esencial, lo necesario...

—¿Hasta muy lejos. Yo miro hasta Finlandia que tan simbólico significado nos sugiere. Todo, hasta lo más lejano, puede servir, si es adoptable...

—¿Como mi buen amigo Dualde, el mañana ideal de Valencia lo veo "como una visión radiante..." Nada, nada, amigo mío, otra vez el sol... ¡Ese Sorolla...!

Hace escasamente un mes de que tuvimos esta conversación. Hoy luce el espléndido sol de Valencia enorme, como presagio de primavera... Esta, la primavera, vendrá antes aquí que a las tierras frías del Norte y Centro de Iberia. El verano, más tarde, nos sorprenderá... Valencia se verá inundada por una ola de pureza, gigantesca, y nos arrebatará... ¡Es éste, en verdad, el mayor enemigo del futuro de Valencia? No sé, pero, ¡oh si el invierno, en vez de durar tres meses, nos justifica ocho con sus rigores...! El espíritu ganaría en actividad un doble. Así, adormecido en abril para despertar en noviembre... Comprendo que es mucho este semisueño de siete meses.

—¿Ese Sorolla!" He aquí, pues, un nuevo mote del sol.

MARIANO GARCIA-COLAS.

Valencia marzo 1921.

Valencia! ¡Cuán bella y alegre la veo desde aquí! Pero también distinta de esta Barcelona en espíritu, en comprensión de su pro-

blema personal, en actividad de reconcentración nacional...! Cuando en los veranos voy a ella para reunirme con mis padres, una suave emoción me invade; pienso que voy a reintegrarme a mi Valencia; pero a los pocos días de mi estancia en ella, cierto desasosiego me acibara el alma.

—¿...? —Sin politiquerías; ese cierto prurito de copiar ciertas orientaciones de cierta próxima región; el "mal de la desunión"; esa característica modalidad de los triunfos personales... Todo eso que debe ser un algo muy arraigado en nuestra Valencia, pues a pesar del tiempo que transcurre y del gran adelanto ético que observo, lo veo cada vez en igual tranquilidad, que me desconcerta...

—¿...? —Seguramente. Pero ¿es que ha de tardar mucho aún el valencianismo sin trajes prestados; valencianismo, en fin, de Valencia, región única, tan llena de classicismo y evidentes características... tan ella?

—¿...? —Ya sé que son muchos los esfuerzos realizados en pro de la consecución de tal deseo; pero... Permítame que no siga, tal vez al contrastar los procedimientos valencianos con los de aquí, tan graduados me induzca a algún error de apreciación...

—¿...? —Si, sí. Efectivamente. Yo creo que aquí hay mucho de números. Tal vez también, profundizando en algunas cuestiones palpitantes, en esencia no serán más que cuestiones de números. Pero hemos de reconocer que de un mal se origina un bien; que, a pesar de todo, hay por aquello una serie de instituciones culturales, un enorme número de conferencias; que, sobre todo, se ha logrado mantener un amor tan hondo a la *suya*, que admira...

—¿...? —¿Quién sabe? Tal vez Sorolla tiene la culpa, si vamos a pensar humorísticamente. El, con su pintura, ha cantado un himno al sol, que nos ha deslumbrado más de lo que estábamos. Si, no vemos más que eso: el sol, el hermoso sol de nuestra huerta, tan esplendoroso... Nada; ¡que necesitamos la contra-heraldía espiritual para poder curarnos...!

—¿Que qué es eso? Pues es, primero cerrar nuestros ojos a esos esplendores y cerrar nuestros oídos a los cantos de sirena abundantísimos en oraciones florales. Luego analizarnos minuciosamente. Más tarde hacer una revisión total de actividades, de procedimientos empleados hasta aquí, para poder desechar lo ficticio, sin temor de ser tenidos como iconoclastas. Por último, adoptar lo más apropiado, mirando a las regiones más similares a la nuestra y a las comarcas de reconstrucción más semejante...

—¿Realmente, un trabajo de laboratorio, sistemático. Luego sé seguro que el sol no nos deslumbraría sino que nos vivificaría, que es lo esencial, lo necesario...



D. O. M.

## D. Ramón Bigné Molina

Corredor Colegiado de Comercio, Comendador del Mérito Agrícola

### ha fallecido hoy, a las once de la mañana, A LOS 61 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

El síndico-presidente del Colegio de Corredores de Comercio, su desconsolada esposa doña Emma Bartle, hijos María, Elena, Emma, Jaime, Eduardo y Regina, hermano don Luis Bigné, hijos políticos don José Ribes y don Adolfo Royo, hermano político don J. Eduardo Bartle, la razón social «Samper y Martí», primos, sobrinos y demás parientes; participan a sus amigos tan sensible pérdida y les ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará mañana, a las tres de la tarde, desde la casa mortuoria, Pl y Margall, 76, a la plaza de San Agustín, donde se despedirá el duelo.

Se suplica no asistan coches. No se reparten esquelas.

### Falles i bunyols

Tots, com a bons valencians que som, no podem prescindir de la típica festa de nostra patria, i devem considerar-nos molt ditosos de que aixís siga, i ademés procuran que deuen revestir per a que aquestes honestes diversions de les falles no desapareguen mai de la bella ciutat de cel clar i lluminós, de flors i de riquíssims guapes, a fi de que no se borre mai esta tradició gloriosa.

Vorem aquest any moltes falles, i tastarem els fins bunyols que n'hi hauran tan grans com falles, i algunes falles (perdó als artistes) que pareixeran bunyols.

Ja que ve a propòsit, direm quatre paraules sobre l'orige de les falles, el qual es prou discutit, i son moltes les versions que corren.

Nosaltres, després d'haver procurat escarbar els recòns d'algunes biblioteques i buscar follets i diaris antics que ens il·luminaren sobre aquesta qüestió, sols havem pogut arrellegar alguns dades, que encara que incomplets, sometim a la consideració dels estimats lectors que les prenguen la molestia de llegir-nos.

Hi ha qui atribueix aquesta festa a una costum moresca, segons la qual els moros, en ses estraptioses *ollies* solennitzaven aquelles festivitats, encenent fogueres grans.

Després els cristians prengueren aquesta costum, i poc a poc anaren desapareguent les fogueres, a que donaren el nom de falles, i sols varen quedar les que alavés els fusters per a solennitzar la festa de Sant Josep.

L'illustre valencianista i mai prou gloriat poeta En Josep Maria Puig Torralba, escriu lo següent sobre la qüestió:

"Antigament se denominava a les falles "Pallols", i son oríge degué ser per el segle XVI, temps en el qual se formaven les falles de ninyots raplets de palla o serradura, que se cremaven el dia de Gloria."

En un somni que havem tingut, havem vist un magnífic projecte de falla, en el que apareixia un gran Palau Municipal, gran número de concejals repartint-se puros, credencials, donatius i demés menudencías, que no podem descriure en detall per manca de temps. No cap dubte que'l haver-se dut a la realitat s'ha guera endut el primer premi.

Quina llàstima! A l'any que ve serà si Déu vol, i parlarem del Palau Municipal... quix las obras de palacio van despacio.

S'acosta l' hora de fer visites a les falles, començant a l'aplegar a cada una d'elles el corresponent bunyol i la copeta, aquells que a açó tinguen afició.

Y, con tot en el mon passa, a l'arribar la nit se cremaran les falles, i aquells monuments d'art seran convertits en cendra, com moltes de les il·lusions de alguns xiques, que a la calor de la flama de la falla pensaran vestlumenar a la seva mitja taronja, i a l'apagar-se la flama quedaran a fosques els seus ulls, tal vegada interessants i graciosos; i els vibrants cors seguiran sentint l'anoyrança de l'amor, però sempre els quedará el consol de la esperança, que és "el castic de la raó"—com digué Selgas.

JOSÉ PAYA ESPINÓS.

### Ecós y comentarios

#### San Sebastián, estación de verano

Alguien podrá envidiar a San Sebastián porque su nombre es conocido universalmente; porque en verano se traslada allí una gran parte del vivir cosmopolita; porque el ingreso veraniego asciende a 40 millones de pesetas; porque tiene calles con casas altas y establecimientos lujosos y hoteles riquísimos.

Sin embargo, no hay motivos para envidiar a San Sebastián. Hablando del próximo verano, en que esta gloria peculiar de la ciudad nortena estará más rehuicente que nunca, dice un cronista:

"A costa de cuántos sacrificios íntimos se logra sonreír al prometido... La boñita giróvaga y falaz voltará en su honor, como las mariposas aleccionadas que vagan sin quemarse en torno al tapete verde. Y con ello habrá de distraerse tanto, tanto, que no podrá sospechar los garbanos escamoteados al pueblo humilde para soportar la renta del invierno o comprar ese armario o esa cama turca que va a exigir indefectiblemente el veraniente."

Bien venido será, ya que en su espera—largo, anheloso y caro invierno de los pobres—se ha hipotecado la ilusión, tesoro de los pobres, para poder vivir con alegría entre apremios y angustias! Bien venido será; pero cuando llegue, los indigentes modestos hemos de retreparnos a las mansardas fogueadas, para que disfrute y pague la comodidad del principal, y abriremos la yacija empolvada y despreciada en el invierno, para entregarle nuestro lecho, piedra angular del templo doméstico, santa reliquia de nuestros mayores."

Y el cronista continúa diciendo que en tanto la ciudad se enriquece, son más tristes los tristes, son más pobres los pobres y es más precario el destino de Donostia.

"Porque—remacha—en su principal motivo de vivir está el cáncer, zappingo infatigable, que conspira contra su salud; porque en vez de afumar al porvenir la vida donostiarra con fuertes puntadas de hilo recio, apenas si la hemos fijado con el hilván mezuquino del verano; porque es lamentable, en fin, entregar todos los afanes a la confección del inconsútil capullo estival que no sabemos qué ráfaga habrá de deshacer un día."

Si hubiera en nuestro Ayuntamiento un núcleo de regidores espirituales les ofreceríamos la alta moralidad de este caso.

### AYUNTAMIENTO

#### La sesión de mañana

El orden del día de la sesión de mañana consta de 32 dictámenes, algunos de interés.

#### La cuba automóvil

El Alcalde ha recibido noticias de la casa Dyon Bouton, manifestando que dentro de breves días llegará a Valencia la auto-cuba de riego, e inmediatamente se procederá a la realización de las pruebas.

### Extensión universitaria

Continuando el doctor don José María Ibarra Folgado las lecciones de su interesante cursillo sobre "Mejor talisteria valenciana", trató en su conferencia de anoche de la orfebrería, en la que tanto se han distinguido siempre los artistas valencianos.

Hizo una reseña notable de dichos trabajos desde el Renacimiento al barroquismo, y gracias a la amabilidad del Gremio-Colegio de plateros, cuyo presidente, señor Costell, asistió a la conferencia, presentó dibujos y relaciones de obras de los plateros de la ciudad y reino de Valencia desde primeros del siglo XVI al segundo tercio del XIX, poniendo de relieve el refinado gusto de los orfebres valencianos, que hasta en sus momentos de decadencia demostraban su genio y su arte.

El señor Ibarra completó su lección desentrañando curiosas noticias de los libros de avisos de varios siglos, y don Constantino Ballester, antiguo director del Museo Arqueológico de Barcelona, aportó datos de interés relativos a la orfebrería catalana.

El consejero del Fomento Industrial y Comercial don Antonio Mora reanudó a última hora de la tarde de ayer sus conferencias de la Semana de Previsión, hablando del cálculo matemático como elemento técnico; de las reservas como fondos del Seguro, y de las principales leyes europeas sobre el mismo.

Dijo que las matemáticas son el lazo de unión entre las realidades y las idealidades; la aplicación del sentido común a la vida práctica.

Con numerosos e interesantes gráficos a la vista explicó las tablas de mortalidad y el coeficiente de mortalidad; la teoría de las probabilidades; explicó el interés actuarial y la importancia del interés compuesto en la técnica del seguro; habló del empleo de las reservas técnicas y de la forma de su determinación, e hizo un estudio de las diversas formas de legislación en Europa, señalando las instituciones más peculiares en cada país, terminando con un hermoso período, dedicado a las finalidades del orden moral que tienen los seguros sociales.

El señor Jordana y Pozas, que siguió al señor Mora en el uso de la palabra, hizo un examen, digámoslo así, de cómo se encuentra la enseñanza de los estudios actuariales en Europa, y particularmente en España, y señaló la trascendencia que tiene el propósito de la Universidad porque hay en España doce o trece millones de personas a quienes interesa la previsión, y los fracasos que estos intentos sufren se producen por la ignorancia de los que dirigen estas instituciones de previsión.

Habló de la mutualidad universitaria, diciendo que en ella deben inscribirse maestros, alumnos y dependientes, y fue muy felicitado, así como los anteriores conferenciantes.

Dr. Arturo Ferris Andrés

Enfermedades del aparato circulatorio y respiratorio. Consulta, de 11 a 1. Calle de Martínez Cubells, núm. 5, principal.

### EL PROBLEMA DE LAS SUBSISTENCIAS EN VALENCIA

## LOS ACUERDOS QUE ADOPTO ANOCHE LA JUNTA PROVINCIAL. ES NECESARIO UN POCO MAS DE ACTIVIDAD

Poco después de las diez terminó anoche la sesión que celebró la Junta provincial de Subsistencias, bajo la presidencia del señor Gobernador, y de sus acuerdos se facilitó a la prensa esta noche oficioso:

TRIGO Y HARINA.—Dada audiencia a la representación de los fabricantes de harinas para que manifestaran a qué precio podrán comprometerse a ceder la harina para el consumo público manifestaron los harineros que los precios han reaccionado algo estos días pasados por la subida del precio del trigo indígena; pero que ellos confiaban en que no perduraría mucho esta subida tanto más cuanto que están gestionando cerca del nuevo ministro de Fomento señor La Cierva que ceda el trigo almacenado por el Gobierno en el litoral a precio remunerador.

Añadieron que ellos estaban dispuestos a ceder las existencias de harina, aunque no son muchas, pues hay varias fábricas paradas por falta de trigo, al precio de 75 pesetas.

El Gobernador y el Alcalde se excitaron a que hicieran un nuevo sacrificio en favor del pueblo valenciano, y los harineros ofrecieron, por fin, ceder la harina a 72'50 pesetas, si sus demás compañeros estaban conformes, a base de que la Junta gestione del ministro de Fomento la inmediata cesión del trigo argentino a precio conveniente para el interés público.

Los harineros dijeron, por último, que se reunirían hoy por la mañana, yendo después a dar la contestación al Alcalde.

Como consecuencia de ello, la Junta acordó telegrafiar al ministro pidiéndole la cesión del trigo argentino depositado en Valencia al mismo precio que se cede a Barcelona y Madrid, pero a favor de la Junta misma, con el objeto de poder recabar de los fabricantes de harina todo el beneficio posible en el precio de la harina procedente de ese trigo.

CARNE LANAAR.—Se dió audiencia al abastecedor de carne lañar señor Marzal, quien accedió a bajar por su parte un real por kilo de la carne en vivo, conviniéndose en que el señor Marzal convoque a sus compañeros para conferencia hoy con el Alcalde acerca del asunto.

TOCINERO MULTADO.—Dada cuenta de una denuncia formulada por la inspección contra don Francisco Llopis, tocinero de la plaza de Santa Catalina, por usar una pesa de kilo, a la que le faltaban 20 gramos, la Junta acordó imponerle la multa de 250 pesetas; advirtiéndole que será dolientemente castigado la reincidencia.

CARBON VEGETAL.—Puesto al debate este asunto, el señor Samper propuso que se telegrafiará al

ministro de Fomento para que ordene a las Compañías ferroviarias que pongan a disposición de los compradores del carbón de Extremadura los vagones necesarios, pues el problema de la carestía del carbón es solamente de transporte.

Además se acordó gestionar la traida de carbón vegetal de nuestras posesiones de Africa, utilizando principalmente las barcas de cabotaje.

ALQUILERES.—La Junta acordó hacer público que amparará el derecho de cuantos inquilinos presenten reclamaciones contra abusos de los propietarios, de cualquier clase que sean.

PESCADO.—El Gobernador planteó este asunto, diciendo que podría fomentarse la traida del pescado del Cantábrico para conseguir el abaratamiento de este artículo.

El Alcalde propuso, a su vez, que tanto el inspector de Subsistencias como el comisario de Abastos recojan los datos necesarios acerca del precio de venta y de reventa del pescado para resolver en consecuencia.

Sin perjuicio de ello se acordó telegrafiar a Málaga y otros puertos pidiendo los precios del pescado de todas clases.

EL PAN.—Se dió audiencia a la representación del gremio de horneros, la cual comenzó por manifestar que la junta general, que se hallaba reunida en aquellos momentos, esperaba conocer la resolución de la Junta acerca de la tasa de 70 céntimos fijada el otro día, pues no solamente no podían aceptarla en manera alguna, sino que la impresión dominante entre los agremiados era la de pedir la rebaja de 20 gramos en los actuales pesos, fundada en el alza que han tenido las harinas estos días.

El Alcalde y la Junta todá reconocieron que era cierta el alza experimentada en las harinas desde la pasada sesión; pero que creían también que esta alza será pasajera, y que volverá la baja en cuanto el ministro ceda el trigo argentino almacenado.

Añadió el señor Samper que de todos modos no podía hablarse de rebajar gramos en el peso del pan.

En cuanto al abastecimiento de harinas, dijo que si los fabricantes se comprometen definitivamente a ceder sus existencias a 72'50 pesetas, ya no pueden tener los horneros que fluctuación en el mercado, ya no pueden aceptar la tasa fijada por la Junta, puesto que tendrán harina al precio citado y de superior calidad.

Después de larga discusión se convino por último en que la representación de los horneros acudirá hoy al Ayuntamiento para tratar con el Alcalde y la comisión de Panificación acerca de este asunto, una vez se conozca el acuerdo de los horneros.

### El asesino de Garau

Dijimos ayer la noticia de que el juez de instrucción de Lucena había telegrafiado al de nuestra ciudad, participándole que tenía en su poder, convicto y confeso, a un tal José López Muñoz, astor del asesinato del señor Garau, efectuado en nuestra ciudad el día de San Miguel del año 1917.

El telegrama lo entregó el juez de San Vicente al del Mar, que ha comenzado las diligencias reclamando la causa que está archivada en la Audiencia, para abrir nuevo proceso, y pidiendo al juez de Lucena el envío del preso.

No sería imposible que existan dos individuos que tengan el mismo nombre e iguales apellidos, aunque esto es poco probable.

Lo casi seguro es que el tal Muñoz sea un vivo que deseé venir a Valencia, y pretenda hacer el viaje por cuenta del Estado.

No sería éste el primer caso.



D. O. M.

## EL SEÑOR D. Carlos Maicas Herrero

Conservador del Museo Paleontológico, Caballero de la Orden de Alfonso XII,

### ha fallecido hoy, a las ocho de la mañana A LOS 53 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los auxilios espirituales

R. I. P.

El Alcalde presidente del Excmo. Ayuntamiento; don Agustín Trigo, presidente de la Comisión de Monumentos; don Tomás Jiménez Valdivieso, secretario de la Corporación Municipal; don Eduardo Bosca, director de dicho Museo; el presidente de la Asociación de Empleados y Obreros del Aragón; primos y sobrinos participan a sus amigos tan sensible pérdida y les ruegan asistan a la misa de *corpore insepulto* que tendrá lugar mañana viernes, a las once y media, en la parroquia de San Pedro, de la casa mortuoria, calle de la Harina, núm. 7, a la plaza de San Agustín, donde se despedirá el duelo.

# La festa de les "Falles"

Esta noche comenzará la fiesta de las fallas.

Este año los falleros han conseguido que la fiesta dure hasta el domingo, ya que el día del Santo es sábado.

La mayoría de las fallas serán quemadas ese día por la noche.

De todo corazón deseamos a los falleros un éxito completo en sus entusiasmos; que la semana ha sido pródiga en sucesos tristes, y hay que respirar un poco entre las alegres notas del festejo popular, aunque la Junta de Subsistencias se convierta en un torneo de discursos, mientras los artículos de primera necesidad, ni bajan y ¡ay! quizás no bajen.

Con que "¡hala!", a divertirse aunque no comamos.

¡Paso a los falleros! ¡Viva la alegría! y... que les quiten lo bailado a los señores de la comisión de Falla.

Al señor don Ricardo Samper, Alcalde de Valencia.

Respetable señor Alcalde: Nos consta pesan sobre usted múltiples ocupaciones, tanto de índole profesional como por el elevado cargo de representar a Valencia, y por lo mismo creemos poco menos que imposible, por ello, que usted pueda estar al tanto de todos los detalles que sugiere el recto desempeño de la Alcaldía; por eso mismo nos permitimos llamar su fina atención respecto a los hechos que luego expresaremos, y no dudamos los evitará.

Se acerca la fiesta de las fallas, y para cuando lleguen entendimos debe evitarse lo siguiente:

1.º Que los carruajes de todas clases se acerquen a las fallas a distancia menor de 50 metros; sabido es que la inmensa mayoría de los autos de fe se colocan en calles de segundo y tercer orden, y por lo mismo resulta un peligro para los viandantes el que los carruajes se acerquen a más de dicha distancia; que se apeen los ocupantes y que vayan a pie esos 50 metros, como los demás mortales.

2.º Que una vergüenza, consistir en la tercera capital de España el abuso que se hace del disparo de petardos, esa costumbre morisca que para desdoro de la población aun tiene arraigo.

3.º Otro abuso intolerable, esa nube de chiquillos vendiendo el libret de la falla; santo y bueno que éste se venda, pero por menos expeditores (cuatro serían suficientes para cada falla), y con más baja voz, no con esa gritería ensordecedora que tanto molesta.

No dudamos que usted nos atenderá y se servirá dar las órdenes oportunas (pero para que se cumplan ¿eh?), a los agentes de su autoridad, a tal fin, y hasta no sería de más la publicación de un bando en tal sentido, conminando con fuertes multas a sus contraventores.

Respetuosamente b. s. m. J. B. C.

**Los premios**

Son seis para premiar las mejores fallas; uno de 300 pesetas, otro de 200 y los demás de 150, 100, 75 y 50, respectivamente.

**El jurado**

Lo forman el señor Samper, que ha delegado en el señor Coscollá; los señores Carreres, Muñoz, Catalá, Selva, Miralles, Rosat, Guillot, los artistas señores Sigüenza y Páez y el redactor jefe de "La Voz Valenciana", nuestro querido amigo Enrique Bohórques.

**El itinerario**

He aquí el itinerario que seguirá el jurado:

Alfredo Calderón, Don Juan de Austria, Ciscar y Banquells, Cuba y Buenos Aires, Jerusalén y Buena Vista, En San y Gracia, Carrigues y San Vicente, Perúsca, San Gil y Guerrero, Escolano y Linterna, Maldonado y Torno, Balmes y Torno Hospital, Guillem Sorolla y Torno Hospital, Santa Teresa y Pintor Domingo, Borrull y Socorro, Guillem de Castro y Triador, Murrillo y Palomar, Bolsería y Carda, Collado, Caballeros y Tros-Alt, Baja y Mesón Morella, Santo Tomás y Alta, Arbol, Angel, Santa Mónica, Sagunto y San Guillén, Poeta Badenes, San Bult y Nazaret.

**Les fallas**

ALFREDO CALDERON  
"Valencia y sus fiestas".—Sátira a las fiestas de Valencia, que siempre suelen ser las mismas.

Programa de fiestas que tiene organizadas la Peña Gallinero.

Día 18.—De diez y media a una de la madrugada, serenata por la banda de Bomberos.

Día 19.—A mediodía, disparo de una grandiosa traca, la cual tendrá sorpresas que llamarán la atención.

Por la tarde, de seis a ocho, concierto, y por la noche, de diez a doce, bailes populares y albas.

Día 20.—Por la noche, bailes populares, albas y traca fina.

DON JUAN DE AUSTRIA Y DOCTOR ROMAGOSA  
Se alude a las excelencias de la fruta, encomiándose, entre otras, para acabar con el tradicional que dió al traste con el Paraíso terrenal, la pera y análogas.

CISCAR Y BANQUELLS  
Un gran pedestal que sustenta la figura de un individuo que está durmiendo. Un reloj monumental señala las doce, y desde el interior de la jaula un pajarraco dice: "¡Señor, la hora!" Hay quien encuentra alusión

nes a las coñas, y conste que no nos referimos a un simpático concejal de la calle de la Sangre.

Programa de fiestas de esta calle:

Viernes.—Por la mañana gran desparó por dulzaineros y tabaieros, con sus correspondientes troncos; por la noche, de nueve a once, gran concierto por la banda de música del regimiento de Mallorca.

Sábado.—Por la mañana desparó por los mismos dulzaineros y tabaieros del día anterior; a las diez gran fiesta al Santo del día, en la iglesia de los reverendos padres Capuchinos; a las doce se disparará una gran traca de mil metros, que comprenderá toda la barriada, y reparto de limosnas a los pobres de la misma; por la tarde de cuatro a siete concierto por la misma banda de música que el día anterior; por la noche de diez a doce gran concierto por la citada banda de música.

Domingo.—Por la mañana desparó; por la tarde de cuatro a ocho concierto por la banda de música; disparándose a continuación dos grandes tracas de colores, que prenderán fuego a la falla.

CUBA Y BUENOS AIRES  
"La garra del mundo".—Una enorme mano que exprime a Francia y a España, y que trata de abrir un yanki. Junto a la muñeca de la mano, sacos con cantidades inencontrables. En la pared posterior la rueda del Progreso, con el emblema del imperio alemán.

JERUSALEN Y BUENAVISTA  
"La sangre española".—En un enorme peñón, dos trabajadores con martillos y accesorios análogos aguerzan una enorme tinaja, en que se hallan colocados los nombres de los puntos más importantes de Marruecos. En la boca de la tinaja aparece el busto de un moro, y de dicho recipiente sale un chorro de sangre.

EN SAN Y GRACIA  
Avisiva a las corridas de toros. Varios aficionados llevan al "toldo" a hombros, sobre un trípode coronado por una gandereta.

GARRIGUES Y SAN VICENTE  
"Botifarra ma donat".—Alude a un flo amoroso del vecindario de dicha barriada.

PLAZA DE PERTUSA  
Una jarra de miel que rompe un obrero, y de la que se eleva un poste de telegrafos. En él hay colgados jamaones y otras apetitosas "porquerías". Un individuo trepa por el palo, en cuya parte superior aparece un águila.

GUERRERO Y SAN GIL  
Un gran cajón, del que pende en su extremo posterior una manita valenciana. En el cajón se leen las inscripciones: "No ni ha tabac", "No ni han ouos", etc. En la parte superior, un acaparador con una enorme boca aglata a uno de la clase media. Encima del cajón aparece una vara de autoridad. De unas borlas tira un cerdo, montado en la clásica luna valenciana. De las otras una pólea, de la que pende una cesta con la inscripción: "Subsistencias". En el extremo anterior un huertano trata de prender fuego a la media de una bomba, que ostenta un tetréto alusivo a la baja de los productos de primera necesidad.

El proyecto del auto y su notable ejecución han estado a cargo del distinguido pintor señor Desfilis, y esto basta para que podamos asegurar que se trata de una verdadera obra de arte, tan plausible como el libret, que, lujosamente impreso, he mos recibido.

El sábado, día de San José, a mediodía, se disparará una traca de 800 metros, que, como el magnífico castillo preparado para esa noche, se confeccionó del pirotécnico de Godella Luis Brunchu. Los tres días, tarde y noche, dará selectas audiciones la laureada banda de la Vez, y a última hora del domingo otra lujosa traca, cuya canterella será la encargada de la cremación del artístico simulacro, rematando los festejos con que esta popular barriada ha de contribuir seguramente al general beneficio de los valencianos en una de sus más típicas costumbres, dándose un ejemplo, digno de imitación, pues para el ornato de las fachadas vecinas al lugar del emplazamiento de la falla han confeccionado 500 banderolas con las cuatro barras de nuestra Señera.

ESCOLANO Y LINTERNA  
Un gato sobre una esfera armilar. Un cupido y un tarro de ginebra. Lo mismo puede aludir a la cuestión internacional que a otras cuestiones de índole vecinal.

GILLES DEL TORNO DEL HOSPITAL Y MALDONADO  
"Tot per Valencia".—Sobre un búcaro que vierte flores, y entre las que se destaca una preciosa valenciana, aparece un labrador. En la parte inferior está colocado un simulacro del Real, y un municipal amenaza con su porta a las imágenes del mencionado monumento.

PIALMES Y TORNO DEL HOSPITAL  
La titulan "Horas de Mercado". Mientras un municipal se halla ocupado en una vendadora del Mercado aumenta el precio de tasta a una joven, que debe ser "boniteta" y pietera, un ratelillo se hace con el monedero de un joven que no separa la vista de la muchacha.

CALLES DE GUILLEM SOROLLA Y TORNO  
Alude a la prosperidad y decadencia de la clase mercantil e industrial. En la parte anterior el Comercio y

la Industria se encuentran encerradas en su torrecita de marfil, sin permitir el acceso de mortal alguno. En la parte posterior alude a las angustias mercantiles, por razón de la baja (que no se ve, hasta ahora, por ninguna parte).

SANTA TERESA Y PINTOR DOMINGO  
"La plaga social".—Alude a las cupletistas de los diferentes cursales. Una de estas demimondaines está sentada en un elevado taburete, junto a un tocador, en que están dibujados dos cupditos. Un joven le ofrece varios billetes a cambio de una manzana que lleva en la mano la muchacha. Otra cupletista está sentada en una mecedora con una jaula en la mano, para encerrar al joven.

BORRULL Y SOCORRO  
"Glorias a Valencia".—Un arco de triunfo sostiene los artísticos figurados, que representan el comercio y la industria. En el centro, una valenciana.

GUILLEM DE CASTRO Y TRIADOR  
"Baturada nacional".—Un baturro mueve una rueda, que a su vez hace funcionar a otra colocada sobre un trípode. Dos muchachos miran el manejo.

MURILLO Y PALOMAR  
Un telar del que sale un tejido, que cada metro vale mil pesetas, y que se sostiene sobre unas piezas de tela. Dos horteras completan la falla.

PLAZA DEL GUERRILLERO ROMEU  
Trata de aludir a los banquetes que se celebran en los Viveros. En una copa de Champagne actúan dos músicos de la Banda Municipal. Al pie de la copa y sobre una enorme bola se halla un macero del Ayuntamiento, y al otro lado un huertano pronuncia las palabras: "Anem progressant".

PLAZA DE COLLADO GARRIGUES Y SAN VICENTE  
La hielga de "fematers" es el asunto a que se refiere, y ridiculiza las escenas cómicas y un tanto sucias y molestas que se registraron durante aquel paro de labradores.

PLAZA DEL TROS-ALT  
Alude a las subsistencias y representa un termómetro, en cuya columna hay un comerciante que baja rápidamente por la escala termométrica. Un obrero y uno de la clase media le increpan desde la parte inferior del termómetro. El lema de la falla es: "¡Che... quin bac!".

CALLE BAJA  
Cuatro labradores sentados ante una mesa. Uno de ellos empuja un barril de vino. Parece que se trata de una partida de "truco", y de averiguar quién es el guapo que envía el resto.

SANTO TOMAS Y ALTA  
Un pajarraco que impide el alumbrado de un faro; otro que obstruye el paso del agua de una fuente, que sale con más fuerza y moja a determinada señora. Se trata de la educación.

PLAZA DEL ARBOL  
"Los acaparadores".—Una mano monstruosa y "misteriosa" parece jugar con una matrona (España), como los niños cuando aprietan por el pecho a un polichinela para que suene los pitillos. Encima un "monstruo", que defiende con el nombre de acaparador.

PLAZA DEL ANGEL  
"Mare nostra" es el lema del bodecero. Una matrona, que simboliza España, está pisando una esfera armilar que descansa sobre las trítonales columnas "Non plus ultra". En el pedestal se advierten las figuras de Hernán Cortés, Pizarro, Colón y pequeñas repúblicas, y al pie dos pequeños leones.

PLAZA DE SANTA MONICA  
Sin duda alguna alude a la Sociedad Internacional de los Estados después de la guerra. Las dos figuras que salen de un hueco que rompe un labrador, parecen indicar el aserto.

SAGUNTO Y SAN PEDRO  
Se trata de "bruterías" o cosa parecida. Una pañetera, un gato, una bruja, una escalinata, por la que baja una española; un labrador en actitud admirativa; y otro que dice: "Tot gallines".

El sábado se estrenará una comedia en tres actos, del mismo citado autor, titulada "La voluntariosa", de cuyos méritos se tienen las mejores referencias.

Con las funciones del Domingo próximo dará por terminada su actuación la notable compañía de María Pañou, que tan breve pero brillante temporada ha realizado.

ESLAVA  
Mañana, a las seis tarde, en matiné a precios populares, se representará la preciosa farsa cómica, en tres actos "Las grandes fortunas".

Por la noche se estrenará la comedia en dos actos, de los señores Asenjo y Torres del Alamo, "Rocio la Canastera o entre cal y cal"; completándose el programa con el gracioso paso de comedia, de los Quintero, "Amor a oscuras".

REGUES  
Hoy, a las 5:45 tarde, se celebrará una gran matiné, en representación de una petición de numerosas familias que no pueden asistir por la noche al teatro, la revista de gran actualidad "El sol de España" y la zarzuela de éxito extraordinario "Baños y llorer".

## ROTULOS en AZULEJOS y TEJAS

Cemhierrámicos-Patente VALLDECABRES

MAOETAS, PLATOS, MAYOLICA, etc. Plaza Pellicors, 7, pral.—Teléfono 764

### "Pensat y fet"

El número de este año de este simpático folleto mantiene con valentía el prestigio y la reputación conquistados en años anteriores, y que tanta y tan merecida popularidad le dan. Lo tenemos ya a la vista, y constituye un aliado inimitable de buen gusto y originalidad; seguramente no se publicará este año nada mejor ni tan completo, por lo que el público lo agotará rápidamente.

La portada, a dos tintas, de Morrell, es una graciosa alegoría de las fallas, y dentro, abre sus páginas un buen trabajo que firma el Alcalde de Valencia don Ricardo Samper. Siguen otros en prosa y verso, de Morales San Martín, López Chavarrí, Fe Castell, Caballero, Pepe Thous, Pius Esport, Sanchis Arós, Cidón, Ombuena Thous, Hernández Casajuna, Salvador, Ferrandis Agulló, Navarro Cabanes, Bori (el popular tenor cómico de Regies), Jimeno Puchades, Bult, Juan García, Esteve Vitoria, Ilhous, Loréns, Valero, Broca, etc. Hay un hermoso dibujo al aguafuerte, a toda página, de García Más, y otro de Verchelli. Trae los grabados de todas las fallas de este año, con un detallado itinerario para recorrerlas, así como los de las que se plantan en Castellón y Burjassot, con su explicación correspondiente, en verso.

En fin, "Pensat i Fet" o el disloque... por quince céntimos.

LA EDETANA funciona sin interrupción desde el año 1851.

Por la Alcaldía se ha dictado un bando prohibiendo el disparo de petardos y masclets, conminando con severos castigos a los que infrinjan esta disposición.

También ordena la prohibición de coches en las calles donde haya plantada falla, desde las cuatro de la tarde en adelante, durante los días de la mencionada fiesta.

El señor Samper ruega a las comisiones ejecutoras de fallas, fijen en sitio visible de la calle anuncios prohibiendo el paso de vehículos desde la hora indicada, bien por medio de banderolas, grandes lienzos o cualquier otro medio que les parezca adecuado para tal fin.

LA EDETANA, Sociedad MUTUA contra el pedricio en la cosecha de arroz. Poeta Badenes, r. Valencia.

### ARTICULOS para REGALOS

Gamborino  
Bajada: S. Francisco

### Noticias de teatros

RUZADA  
Excelente programa de arte para hoy, poniéndose en escena las acreditadas obras "La fiesta de San Antón", "En Sevilla está el amor" y, el extraordinariamente aplaudida revista "Blanco y Negro", de éxito incomparable.

### OLYMPIA

Hoy se celebra el beneficio de "El Clavo", Montepío artístico de la compañía de María Falou, poniéndose en escena la comedia "A campo traviesa", cuya representación ofrecerá el nuevo atractivo de tomar parte en ella como actor, su autor Felipe Sassone, de cuyas excelentes condiciones tiene el público los mejores antecedentes.

### BA-TA-CLAN

(ANTES TEATRO MANTI)

Precios populares

Todos los días, a las 8:30 tarde y 10 noche, gran compañía de variedades, 85 números y boitas canzonetas y bailarinas, 35.

Exhibición de la hermosa estrella de baile

### BELAMOR

Mañana beneficio y sábado despedida de la notapla estrella, reina de los brillantes.

### La Preciosilla

Después de las funciones de tarde y noche, aperitif y soper tango arribará 1.00.

Entrada por consumación.

SABADO DE GLORIA  
DEBUT de una estrepitosa compañía de VODEVIL, dirigida por el reputado actor y director

ALFONSO TORO

### OLYMPIA. CONTECIMIENTO ARTISTICO

BAILES SUECOS

Procedentes de los teatros de Londres y París

LO MAS MODERNO LO MAS ARTISTICO

### Máquina de escribir Underwood

Campeón oficial desde hace 15 años consecutivos

C. M. Guillermo Truniger, S. A. Apartado 298 - Barcelona

SUCURSAL EN VALENCIA: PAZ, 40

### Para San José

JOYERIA MARTINEZ HERMANOS, MAR, 1, donde encontrará originalidad y gusto

Antes de hacer sus compras para regalo visite

### El mejor objeto para regalo es UN PRECIOSO ABANICO

de la fábrica de S. MONTESINOS PAZ, 37, (frente al Palacio Real)

Ultimas novedades para la próxima temporada

### OLYMPIA. Compañía de MARIA FALOU

Hoy, a las 6 y a las 9:45: Beneficio.

Tomando parte FELIPE SASSONE

### A CAMPO TRAVIESA

### LA BAJA de los ALGODONES

Negro sólido, especial para maquinas

Sólo 4.000 kgs., a 12 ptas.

ALMACEN DE FORNITURAS PARA CORSES

### GALBIS Y MERI, Gracia, 19 (frente a Estación)

### LIQUIDACION VERDADA

de todas las existencias de CALZADO de la fábrica de la calle de la Ortigal, núm. 9, por CESAR en el negocio.

Precios extremadamente baratos

La liquidación sólo durará hasta el 31 del corriente mes.

### HERVIDEROS DE COFRENTES

Dep. de venta: S. Vicente, 125  
Frente a Olympia. Teléfono 501

### REPITO QUE VENDO PLATANOS SUPERIORES

desde 150 pesetas docenas en adelante en LA IDEAL FRUERIA, Guerrero, 22 (antes Calabazas).

### Teatro Ruzafa HOY

La fiesta de San Antón En Sevilla está el amor Blanco y Negro

Gran éxito

### Teatro Lírico

Hoy jueves, último día de EL DIOS DEL AZAR

La genial oración de GABY DESLYS

1.º Qué socios tienes, Barolo.

Dos partes

2.º EL DIOS DEL AZAR

Dos jornadas, ocho partes

3.º José, rival de Charlot, por Charles Chaplin.

Mañana, gran moda. Tres ESTRENOS, tres. Geraldine Farrar en El giro de la rueda. Mac Marchen El supuesto traidor.

Domingo, 6 tarde: WILLIAM FARNUN

### BA-TA-CLAN

(ANTES TEATRO MANTI)

Precios populares

Todos los días, a las 8:30 tarde y 10 noche, gran compañía de variedades, 85 números y boitas canzonetas y bailarinas, 35.

Exhibición de la hermosa estrella de baile

### BELAMOR

Mañana beneficio y sábado despedida de la notapla estrella, reina de los brillantes.

### La Preciosilla

Después de las funciones de tarde y noche, aperitif y soper tango arribará 1.00.

Entrada por consumación.

SABADO DE GLORIA  
DEBUT de una estrepitosa compañía de VODEVIL, dirigida por el reputado actor y director

ALFONSO TORO

### Acudid todos a casa YMBERT

Anís del Fíguro

Higiénico Kolaico Gran licor del Duque Licor Conventos Licor Destintado Licor Mentra extra Licor Curacao Licor Kummel Ponche Ymbert Escarshas Moka Chocolate Cacao a la vainilla Anisette Burdeos Ron superior Coñac Marrasquino Zura Rosa, Café, Anisee Bitter y Ajeno Vermouth Ginebra Anís triple Cazalla Anís dulce imperial

PASCUAL Y GENIS

VENTAS AL DETALL EN BOTELLAS Y AL CHORRO DESDE MEDIO LITRO EN ADELANTE

(MARCA REGISTRADA)

VINOS: Rancio, Jerez, Rioja y Champagne

### JARABES de azúcar puro :: MISTELA

### CLINICA DEL PALAU

DR. VALIS :: VIAS URINARIAS

VENEREOS - SIFILIS - PIEL

ELECTRICIDAD :: DIATERMIA

Consulta, de 10 a 2 y de 5 a 8

Palau, 11, frente a Correos

### Champagne "Bénézet"

La agresión a un capitán de Ingenieros

Utilimos detalles
El cadáver del soldado Camacho Borrero ha sido enterrado esta mañana en el cementerio de Paterna...

Los señores Bort y Vargas en libertad

Esta tarde a las doce han sido puestos en libertad los detraídos señores Bort y Vargas...

Pepe Manaut Vigilante

Uno más que se abre paso por méritos propios. Con verdadera satisfacción recibimos hoy la noticia de que Pepe Manaut, que se hallaba en Madrid...

NECROLOGIA

Dolorosamente nos ha sorprendido la noticia del fallecimiento de una persona respetable en Valencia: don Ramón Bigné Molina. Su actividad, su talento, reconocido por todos, encontraron en la banca...

NOTICIAS

En la visita que hoy hemos hecho al Gobernador civil, nos ha manifestado que la Policía, completando el servicio que presta descubriendo a los autores del robo de la iglesia de Santo Tomás, ha detenido a dos individuos apodados Zapata y Flamenquet...

Ya se habrán enterado ustedes de los acuerdos que anoche tomó la Junta de Subsistencias. Creo yo que los dos puntos principales que hay que tratar aquí son: las subsistencias y los ladrones...

La Cámara Oficial de Comercio Industria y Navegación celebrará sesión ordinaria mañana viernes, a las seis de la tarde, en su casa social, Pl. y Margall, 1.

Es tal el triunfo alcanzado por el 'Jabón MAJJA', que ha logrado ojalá ninguno a ser el preferido por las señoras y niños de cutis delicado. Gracias a sus propiedades, altamente higiénicas, hoy lo solicitan y lo recomiendan como el mejor para evitar todas las afecciones de la piel.

Han comenzado a recibirse en la delegación de Hacienda los libramientos para el pago de personal, material y adquirentes, correspondientes al actual mes; pero aun no se han hecho los señalamientos de pago.

Regalamos una pastilla del riquísimo 'Jabón MAJJA' a todo comprador de una caja.

Por el corredor de comercio de esta plaza don Manuel Magistral, como contador-partidor, de la testamentaria de don Florencio Joderías Caballero, y en nombre de la heredera doña Matilde Vía Ahol, ha sido hoy entregado a la Asociación Valenciana de Caridad, el legajo de 6.000 pesetas en Deuda Amortizable al 5 por 100 que el difunto ordenó en su testamento.

Laxantes, antilobiosos y purgantes on las PILDORAS de ARABIA; no irritan. Farmacia de Santa Catalina, viuda de Costas.

CEREO-LEGUMINOSA BELLVER. El mejor alimento vegetal para toda clase de enfermos.

Por exceso de original aplazamos hasta mañana la publicación de la reseña de las conferencias médicas celebradas en el Instituto Médico. Real Academia y facultad de Medicina.

COMPRESIDOS de Fosfo-Glicocola Domínguez en pastillas. Grato al paladar, poco volumen y dosis exacta.

PIKMENTINE.—Tinte para cabello. Belleza, naturalidad, duración mínima seis meses. Venta en farmacias y droguerías y en la de su autor, Cuarte, 51, Valencia.

Es de urgente necesidad la rotulación de todas las dependencias de los juzgados, aunque sea provisionalmente, pues el público se encuentra desorientado, dando vueltas por aquellos corredores, sin orientación fija.

Se necesita también colocar los cristales que faltan, pues en algunas dependencias no se posible quitarse el sombrero sin peligro a un resfriado.

También se necesita instalar el agua potable, terminar los retretes y buscar personal que se encargue de la limpieza, como lo había en la vieja casa de la plaza de Cisneros.

Las separaciones de larga duración y lecciones rebeldes a todo tratamiento, son combatidas brevemente con el LEVARTIG.

ARGUDO.—JEREZ. Vinos y cognacs. Especialidad. Amontillado fino Argudo.

El doctor Martí Soriano aplicará el '666', por vía intravenosa, mañana, a las ocho de la noche, en su clínica de la calle de Peris y Valero número 20, principal, a 28 enfermos pobres que lo han solicitado.

Corporaciones

Canal de riego del río Turia. El cobro del plazo voluntario con la bonificación del 4 por 100 de los recibos de cequiaje y de vapor, correspondiente al reparto del presente año, se efectuarán en los días del 19 al 19, de nueve a dos en la oficina recaudadora, calle de Caballeros, núm. 20, segundo, y del 20 al 22, todos inclusivos, en la casa ayuntamiento del pueblo de Alfar.

Valencia 12 marzo de 1921. El presidente, Francisco Carretero.

Nacional

Acercas del asesinato del señor Dato

Según versión de los funcionarios que tienen a su cargo la custodia de Pedro Mateu, el ánimo de éste va decayendo, habiendo sufrido un cambio completo. Los alardes de humorismo de los primeros momentos han sido sustituidos por un verdadero aplomamiento, contestando a las preguntas que se le hacen con monosílabos.

Nota ofidiosa

En la Dirección General de Seguridad se ha facilitado, durante la pasada noche la siguiente nota ofidiosa a los periodistas: 'En el día de hoy han continuado practicándose trabajos, lo mismo en Madrid que en provincias. Se conocen detalles interesantes relacionados con el viaje de un hombre y una mujer que salieron de Madrid en la mañana del 9. Esta noche ha llegado a Madrid el individuo que proporcionó las dos pistolas Stard con que fué cometido el atentado, poniéndose a disposición del juez especial.'

¿Un buen servicio?

Los corresponsales en Madrid de los periódicos locales de la mañana intentaron dar una noticia acerca de la detención de un individuo, im pidiéndolo la censura. 'Ello hace presumir que se trata de una detención de excepcional importancia.'

Detención

En Talavera ha sido detenida una joven camarera de 20 años, que sirvió a los autores de la agresión en un café, sin saber quienes eran.

Prohibición de publicar noticias

El director general de Seguridad ha dirigido a los periódicos la siguiente carta: 'Exigencias inexcusables de conveniencia pública me ponen en el caso de significar a usted que desde este momento queda prohibida absolutamente la publicación de noticias escritas o gráficas de las pesquisas relacionadas con los trabajos judiciales o gubernativos, así como con los autores del atentado cometido en la persona del señor Dato y sus circunstancias, sin más excepción que las que facilitará la Dirección de Seguridad, teniendo el sentimiento de decir a usted que de no atenderse a esta orden, cosa que no espero, me verá obligado a proceder a la inmediata suspensión de la publicación que usted dirige.'

Otras noticias

El Rey ha firmado el decreto nombrando gobernador del Banco de España al administrador señor Maestre.

Los fabricantes de papel

Ha visitado al ministro de Fomento una comisión de fabricantes de papel. El diputado señor Araujo expuso la situación por que atraviesa la industria papelera española, y el señor La Cierva ofreció estudiar el asunto.

Dimisiones

El señor Martínez Acacio, subsecretario de Gracia y Justicia, y el director general de Prisiones, señor Cervantes, presentaron al señor Piniés sus dimisiones.

El ministro trató inútilmente de disuadirlos. Habiendo el señor Piniés con los periodistas, les dijo que no les había admitido la dimisión; pero que, dada su irreductible actitud, desconfía de convencerlos.

Un percance

Ayer tarde, dirigiéndose doña Victoria en automóvil con la Infanta Isabel por la Carrera de San Jerónimo, reventó un neumático, produciendo gran detonación.

El público se alarmó, creyendo que se trataba de una agresión a doña Victoria, la cual se trasladó al Congreso a esperar a que fuese reparado el auto para regresar a Palacio.

Altos cargos

La primera vicepresidencia de la Cámara popular, en la vacante que ha dejado el señor Piniés, será ocupada por el señor Buitón; segundo vicepresidente, el actual marqués de Ibarra, hoy tercer vicepresidente.

Para este último cargo será elegido don Leopoldo Matos. Se cree que serán contratados a los cargos del ministerio de Fomento los señores Espín, Montó, Montesinos Cheta y González Llanza.

En el de Instrucción pública los señores Martínez Ruiz (Azorín) Lozorro y Revenga. Todos amigos del señor La Cierva.

Exministro enfermo

El señor Ruiz Jiménez ha sido objeto de una operación quirúrgica en Málaga y su estado es grave.

Contra una mujer

Bilbao.—Se ha celebrado en el cuartel de San Francisco un Consejo de guerra contra Avelina Larra Zarrondo, por insultos a la fuerza pública.

Detención

Barcelona.—La Policía ha detenido a Ramón Sabaté y a su esposa. La cédula del Sabaté sirvió para aleguilar el hotel donde se escondió la moto.

El detenido es sujeto de inmuebles en Barcelona y pertenece al Sonaten. Se cree que la cédula le fué robada. El detenido y su esposa han sido conducidos a Madrid.

La asamblea

La de Transportistas dedicó la sesión de ayer tarde al estudio y discusión de las enmiendas presentadas al articulado del contrato sobre libertad de tránsito.

Banquete

El comandante y oficiales del crucero sueco 'Figlia' han sido obsequiados por el consul de Suecia con un banquete en el Hotel Majestic.

El viernes les obsequiará el ayuntamiento con un almuerzo en el Tibidabo, y por la noche la colonia sueca dará un banquete, seguido de baile, en el Ritz.

En Gobernación

El ministro de la Gobernación recibió esta mañana a los periodistas en su despacho oficial. Manifestó el señor Bagañal que no había reanunciado antes sus conversaciones con los periodistas porque, habiendo hablado ya el presidente, creía que nada debía decirles.

'He rogado a S. M. el Rey que me relevase de asistir a la ceremonia de la imposición de los capelios cardenales por la necesidad en que me hallo de concurrir al despacho de Gobernación, a fin de atender a los múltiples asuntos pendientes.'

Rehiriéndose luego a la orden de la Dirección de Seguridad prohibiendo la publicación de las noticias referentes a la detención de los autores del asesinato del señor Dato que carezcan del manchado oficial, dijo: 'Esta orden, si se analiza debidamente, se ve que no tiene tanta extensión como se cree.'

Dadas las circunstancias, no había más remedio que salir al paso a la codicia periodística, que daba noticias que los encartados eran los primeros en leer para prevenirse.

Han llegado a publicarse las señas personales de los perseguidos, preparándose así para burlar la persecución. Desde luego, podrán publicarse los hechos consumados, pero en manera alguna nada que se relacione con las actuaciones pendientes.

Esto durará poco; creo que un par de días, y si no se obedecen las órdenes dadas, se establecerá la previa censura.

El juez especial nombrado para las actuaciones acerca del atentado contra el señor Dato llamó la atención del ministro de Justicia acerca de los perjuicios que irrogaba la publicación a las actuaciones para descubrir a los autores; el ministro me trasladó la queja, y yo di las instrucciones convenientes al director general de Seguridad.

Terminó insistiendo en que la orden durará poco.

De Marina

La firma de hoy ha sido la siguiente: Ascendiendo a contadores de navio a don Francisco Pérez, don Arturo López, don Manuel Moreno y don José Domingo.

Idem a contador de fragata a don Juan Hernández Arias. Concediendo ingreso como médicos segundos de Sanidad de la Armada a 17 licenciados en Medicina aprobados en las recientes oposiciones.—Mencheta.

Otro atentado

Barcelona.—A las dos de la madrugada se retiraba a su domicilio el concejal socialista de este ayuntamiento don Salvador Anglada, que posee un establecimiento de tintorería en la calle del Rey Marín.

Le acompañaba un amigo llamado José Rafat, y al llegar a la plaza de España, cerca de la calle del Marqués del Duero, unos desconocidos que se hallaban apostados en aquel sitio, le hicieron unos 12 disparos.

El señor Anglada y su amigo repelieron la agresión, cruzándose con tal motivo gran número de disparos,

pero el concejal fué alcanzado por las balas de los desconocidos, cayendo en tierra.

Acudió la Policía, huyendo los autores del atentado en dirección a Montjuich.

El señor Anglada fué trasladado al dispensario médico de Hostafranchs, donde se le apreciaron dos heridas, una de ellas en la región glútea, de bastante gravedad.

Sindicalista detenido

Ha llegado detenido, procedente de Montblanch, el sindicalista Ramón San Román, que atentó contra la vida del presidente del Sindicato libre Bernardo Gavilá.

Ha sido puesto a disposición del juez especial que instruye las causas con motivo de los delitos sociales.

Aeroplano que aterriza

Entre los términos de Vich y Vallvidreca ha aterrizado un aeroplano del servicio de comunicaciones Toulouse-Marruecos.

Han resultado ileso el piloto y dos señoras que le acompañaban. La Guardia civil se ha encargado de la custodia del aparato.

La conferencia de transportes

En la sesión celebrada esta mañana por la asamblea de Transportes ha quedado aprobado el reglamento interior de la misma.

Antes de ser levantada la sesión leyóse un telegrama del señor Piniés, deseando que los trabajos de la asamblea tengan éxito en la realidad y dirigiendo un cariñoso saludo a los asambleístas.

Diligencias

El juzgado especial que entiende en la campaña terrorista ha comenzado la instrucción del correspondiente sumario por el atentado de que fué objeto anoche el concejal señor Anglada.

Petición de quiebra

La casa Dreyfus ha presentado al juzgado un escrito de petición de quiebra por valor de algunos millones contra la casa Grandet.

El crucero sueco 'Figlia'

El comandante del crucero sueco 'Figlia', anclado en este puerto, fué desfilado la visita a las autoridades locales.

Esta tarde serán obsequiados en el budo con un té en unión de las personas más distinguidas de la colonia sueca.

El banquete que el ayuntamiento pensaba obsequiar mañana a los marinos suecos ha sido aplazado para el domingo.—Joaniquel.

La imposición de los capelios

Antes de las once de la mañana llegaron a Palacio los nuevos Cardenales en carrozas París, de milgadía, con los allegados y gradados nobles de Su Santidad, dirigiéndose a la capilla.

A las once se organizó en las habitaciones regias la comida, formando parte de la misma gentes-hombres, mayordomos, grandes de España y damas de servicio.

El Rey vestía uniforme de Artillería, ostentando el Toisón, el Collar de Carlos III, la banda de las Ordenes militares, la del Mérito Militar y otras condecoraciones.

La Reina lucía traje blanco brocado con hilos de perlas. La Infanta doña Isabel traje color heliocró con brillantes.

La Infanta doña Luisa traje blanco brocado con brillantes. Los Infantes y Príncipes vestían los uniformes de las armas a que pertenecían.

La banda de música de Alabarderos ejecutó la Marcha Pontifical, de Gounod, a cuyos acordes desfiló la comitiva.

Los Reyes ocuparon el Trono. A la derecha de la puerta de entrada se levantó una tribuna, que ocuparon el Gobierno y las clases de estirpe, con los allegados y representantes de los cabildos de Burgos y Tarragona.

En la izquierda había otra tribuna, donde tomaron asiento el cuerpo diplomático y personas invitadas. Los abnegados presentaron al Rey, en bandejas de plata, los breves de Su Santidad, y el Rey les entregó al notario de la curia, que procedió inmediatamente a su lectura.

quinteto de Mozart, y el barítono señor Montesanto cantó el 'O salutaris'.

Después se retiró la comitiva, en la que figuraban los nuevos Cardenales, a los acordes de la marcha bélica.

El Rey ha felicitado al Cardenal Benlloch por su brillante discurso. En la cámara regia, los nuevos papapuros recibieron innumerables felicitaciones.

Terminada la ceremonia, el Rey se quedó despatchando con el señor Allendesalazar.—Mencheta. MADRID 17, 17:15.

Detenciones y vigilancia

Bilbao.—La Policía ha procedido a la captura de varios sindicalistas, que se presume adquirieron pistolas Star, con destino al atentado del señor Dato.

La Guardia civil ejerce suya vigilancia en los trenes y caminos. El teniente coronel de la benemérita ha desmentido que se haya practicado detención alguna relacionada con los autores del atentado del señor Dato.

La Fiesta del Arbol

Bilbao.—El próximo lunes se celebrará la Fiesta del Arbol en el monte Anemendi.

Ratificación

El Gobierno ha ratificado su confianza al gobernador civil de esta provincia.

Incendio

En Garnica se ha declarado un incendio en la finca del senador vitalicio señor Gandarias. El edificio ha quedado destruido por el fuego.—Mencheta.

Extranjero

La desorganización económica en Rusia. Helsinki.—Los disturbios que han estallado últimamente en casi todo el país ruso han desorganizado por completo la vida económica.

La Siberia, que abastecía ella sola

Un banquete. En el restaurant Miramar se ha celebrado hoy un banquete en honor del que fué presidente de la Audiencia provincial don Sebastián Aguilera Fernández, hoy jubilado.

A la comida, cuyos organizadores han sido los detraídos señores Artal y Ponsá, han asistido unos cuarenta comensales, ocupando la presidencia el señor Aguilera, decano del Colegio de Abogados señor Barberá Falcó, Alcalde señor Sanjaer, detraídos señores Liagaria, Crespo Azorín, Barria, juez señor Alque y secretario de la junta de gobierno señor Bustamante.

Entre los asistentes han figurado los señores Bort, Vargas, Borsó, Fargallo, Buxareu y muchos más.

El señor Barberá Falcó ha ofrecido el banquete en sentidas palabras que han sido contestadas de modo excelente por el señor Aguilera.

En resumen, un acto simpático, al que nos hemos adherido con toda sinceridad.

SUCESOS

Riña

En la calle de Moncada, un sujeto llamado Agustín Acedo Crespo, de 31 años, se peleó con un desconocido, que, con arma blanca, le causó una herida de tres centímetros de extensión y 10 de profundidad en el pecho.

El agresor se dio a la fuga y el herido fué curado en la casa de Socorro del Museo y luego trasladado al Hospital.

Muerto por un rayo

Ayer se desató una fuerte tormenta en el término de Ajelo de Rugat y un rayo, en las inmediaciones del sitio conocido por el Fondo, alcanzó a un carro, matando al conductor, que se llamaba Antonio Pascual Pastor, de 35 años, casado, labrador.

Intento de suicidio

Un anciano de 70 años, vecino de Villar, de nombre Vicente Vertes Rochina, habitante en la calle del Hospital, hace poco tiempo se quedó ciego, y ayer, desesperado por tan gran desgracia, se colgó con una cuerda de una higuera del corral de su casa.

La esposa del anciano pidió auxilio, acudiendo algunos vecinos, que lo descolgaron cuando ya estaba en el período agónico.

casi toda la Rusia central, se ha separado ahora de ella, pues los sublevados han ocupado todas las líneas de comunicaciones.

Desde el comienzo de la sublevación, es decir, desde hace unas tres semanas, no ha llegado un solo tren de víveres a Moscú ni a Petrogrado. Como los recursos se han debilitado, comienza a sentirse atrozmente el hambre en las grandes ciudades.

Los obreros del maiz de Donetz se han declarado en huelga y no extraen ni un solo trozo de carbón. La circulación de trenes está muy comprometida también.

Los bolchevistas pierden cada vez más terreno ante las nuevas sublevaciones que estallan todos los días en regiones alejadas entre sí. Las tropas todavía fieles al gobierno de los Soviets no pueden ser transportadas con la necesaria rapidez para reprimir el movimiento.

Los obreros han incendiado el material rodante en la mayor parte de los grandes centros y cruces de caminos.

COTIZACION

Table with columns: MADRID, Día 16, Día 17. Lists various market prices including interest rates, bank of Spain, and foreign exchange rates for various currencies like the dollar and franc.

El Horno Pastelería de San Francisco

CASA CREADORA DEL Postre Marti. presenta, siguiendo su tradicional costumbre, las mayores novedades en toda clase de golosinas, propias para celebrar el día de...

SAN JOSE

El buen gusto y economía imperan en todos sus artículos.

TANTO PESO, TANTO VALOR

EL MILAGRO DE SAN JOSE

Rompiendo viejos moldes CHAMPAGNE-BAR. vende las ricas tortadas a PESO. Un kilo 750 pesetas; las hay de todos tamaños.

CARAMELOS FANFAN

CARTELERA

Funciones para mañana. TEATRO PRINCIPAL.—Función nocturna de cine, de 9:30 tarde a 12:30 noche.

ESLAVA.—Compañía de comedia.—Por la tarde a las 6. Las grandes fortunas.—Por la noche a las 9:45. Amor a occuros. Rocio la Canastera o entre calé y calé (estreno).

TEATRO OLYMPIA.—Por la tarde a las 6. El mal que nos hacen.—Por la noche a las 9:45. La rosa del mar.

CINE MODERNO.—Sesión única de cine de 4:30 tarde a 12:30 noche. Actualidades Gaumont.—La barrem de oro y Fatty en la feria.

TEATRO OLYMPIA.—Por la tarde a las 6. El mal que nos hacen.—Por la noche a las 9:45. La rosa del mar.

CINE MODERNO.—Sesión única de cine de 4:30 tarde a 12:30 noche. Actualidades Gaumont.—La barrem de oro y Fatty en la feria.

TEATRO OLYMPIA.—Por la tarde a las 6. El mal que nos hacen.—Por la noche a las 9:45. La rosa del mar.

CINE MODERNO.—Sesión única de cine de 4:30 tarde a 12:30 noche. Actualidades Gaumont.—La barrem de oro y Fatty en la feria.

TEATRO OLYMPIA.—Por la tarde a las 6. El mal que nos hacen.—Por la noche a las 9:45. La rosa del mar.

RELIGIOSAS

En la iglesia del Real Convento de Predicadores...

En el Salvador, a las diez y media solemne con exposición y música...

En San Sebastián, a las diez y media solemne con exposición y música...

En la Casa Natalicia, a las seis de la tarde ejercicio cuaresmal...

En San Martín, a las ocho y media de la tarde...

En la real iglesia del Salvador, a las siete y media...

MILITARES Maniobras militares El Capitán general ha marchado...

Enofosforina SERRA Reconstituyente rápido y agradable. Retorna a los convalecientes las fuerzas perdidas y a los agotados la vitalidad. Continental

El Acido Urico en el organismo, es lo que produce EL REUMATISMO LA GOTA LA ARENILLA LA PIPERAZINA MIDY

Grandiosa liquidación con asombrosas rebajas de precios Almacenes EL TIRON -- Trench, 25 Y Gran Barato FELIU -- Mercado, 18

Table with 2 columns: Item description and Price (Ptas.). Includes items like Camisas, Medias, Paños, etc.

Máquinas parlantes HISPANIA Discos y gramófonos al contado y a plazos

Automóviles Se venden en el centro de compraventa Pi y Margall, 88

Para Dunkerque y Amberes El magnífico vapor frutero, a motor, (San Miguel)

Compañía Trasmediterránea Servicio fijo y directo para Nueva York por los magníficos vapores BONEU y ESCOLANO

Úlceras varicosas Antiguas de 8 años Curadas en un mes. Ya desde las primeras semanas de tratamiento, la sangre se habrá regenerado completamente...

NO PADEZCAN TOS. TOMEN LAS PASTILLAS del Dr. ANDREU Los que tengan ASMA opresión de pecho o bronquitis seca...

¡SEÑORAS! AGUA de LA REINA STER Producto inofensivo que hace crecer los ojos y parpadear dejándolos de una belleza seductiva

¿No más canas? Aceite Oriental Con seguridad absoluta de que cuatro o cinco gotas diarias...

DOCTOR ESCUDER Enfermedades nerviosas y mentales Atocha, 128, principal. Madrid

Se vende una máquina de taladrar, una fragua portátil y otras herramientas. Moto y Sidecar moderna y en estado nuevo...

Practicante de modista Se necesitan, Don Juan de Auzari, 7, entresuelo.

Gratias GRANDIOSA MARAVILLA Toda persona de ambos sexos que desea triunfar en la vida...

Impresores De superior clase tinta y banco para imprenta y litografía...

Venta Se vende un comedor de roble con un set de sillas...

Se alquila local espacioso propio para almacén o industria...

HABITACIÓN Se cede con buenas comodidades cuarto independiente...

Alfombras No comprar antes de visitar el establecimiento de J. Masia...

Noticias En la agencia de la calle de la Rónica, 13, bajo...

SEÑORAS - Se acabó el vello El Depilatorio André estirpa el vello hasta la raíz...

VAPORES LINEA DE VAPORES Ibarra y Compañía Servicio corriente

LA CORRESPONDENCIA DE VALENCIA En Madrid En Barcelona En Sevilla En Albacete